

The Department of External Affairs to the Embassy of France in Canada

II

Ottawa, 19 September 1975

FLA — 576

The Department of External Affairs presents its compliments to the French Embassy and has the honour to acknowledge receipt of its Note No. 1744 of September 8, 1975 concerning amendment of the Air Agreement between the Government of Canada and the Government of the French Republic for Air Services Between and Beyond their Respective Territories, signed at Ottawa on August 1, 1950, as amended by Exchanges of Notes dated August 1, September 28 and October 4, 1950, July 30, 1954, October 29, 1955 and October 22, 1958.

The Department is pleased to inform the Embassy that the amendments to the Annex of that Agreement proposed therein meet with the approval of the Government of Canada, and agrees that the Embassy's Note and this reply, which is equally authentic in English and French, shall, in accordance with the provisions of Article IX of the Agreement signed August 1, 1950, as amended, constitute an Agreement between our two countries which will enter into force on the date of this reply, with effect from September 8, 1975.

In accordance with the provisions of Article XI of the Agreement, this Exchange of Notes shall be registered by the Government of Canada with the International Civil Aviation Organization.

The Department of External Affairs avails itself of this opportunity to renew to the French Embassy the assurances of its highest consideration.

ALLAN J. MACEACHEN

Embassy of France,
Ottawa.